VERTRAG ÜBER DIE INTERNATIONALE ZUSAMMENARBEIT AUF DEM GEBIET DES PATENTWESENS

PCT

REC'D 08 MAR 2006

PCT

INTERNATIONALER VORLÄUFIGER BERICHT ÜBER DIE PATENTIERBARKEIT

(Kapitel II des Vertrags über die internationale Zusammenarbeit auf dem Gebiet des Patentwesens)

Aktenzeichen des Anmelders oder Anwalts 2003P14628WO	WEITERES VORGE	HEN	siehe Formblatt PCT/IPEA/416				
Internationales Aktenzeichen	Internationales Anmelded	datum (Tag/Monat/Jahr)	Prioritätsdatum (Tag/Monat/Jahr)				
PCT/EP2004/052779	03.11.2004		01.12.2003				
Internationale Patentklassifikation (IPK) oder nationale Klassifikation und IPK B60K15/077, F02M37/10							
Anmelder SIEMENS AKTIENGESELLSCHAFT et al.							
Bei diesem Bericht handelt es sich internationalen vorläufigen Prüfun Artikel 36 übermittelt wird.	Bei diesem Bericht handelt es sich um den internationalen vorläufigen Prüfungsbericht, der von der mit der internationalen vorläufigen Prüfung beauftragten Behörde nach Artikel 35 erstellt wurde und dem Anmelder gemäß Artikel 36 übermittelt wird.						
2. Dieser BERICHT umfaßt insgesar	Dieser BERICHT umfaßt insgesamt 5 Blätter einschließlich dieses Deckblatts.						
	Außerdem liegen dem Bericht ANLAGEN bei; diese umfassen						
•			tter; dabei handelt es sich um				
zugrunde liegen, und/c	Blätter mit der Beschreibung, Ansprüchen und/oder Zeichnungen, die geändert wurden und diesem Bericht zugrunde liegen, und/oder Blätter mit Berichtigungen, denen die Behörde zugestimmt hat (siehe Regel 70.16 und Abschnitt 607 der Verwaltungsvorschriften).						
Gründen nach Auffass	☐ Blätter, die frühere Blätter ersetzen, die aber aus den in Feld Nr. 1, Punkt 4 und im Zusatzfeld angegebenen Gründen nach Auffassung der Behörde eine Änderung enthalten, die über den Offenbarungsgehalt der internationalen Anmeldung in der ursprünglich eingereichten Fassung hinausgeht.						
Datenträger(s) angeben) , nur in computerlesbarer Fo	b. (nur an das Internationale Büro gesandt)i> insgesamt (bitte Art und Anzahl der/des elektronischen Datenträger(s) angeben), der/die ein Sequenzprotokoll und/oder die dazugehörigen Tabellen enthält/enthalten, nur in computerlesbarer Form, wie im Zusatzfeld betreffend das Sequenzprotokoll angegeben (siehe Abschnitt 802 der Verwaltungsvorschriften).						
4. Dieser Bericht enthält Angaben zu folgenden Punkten:							
⊠ Feld Nr. I Grundlage des	Bescheids						
☐ Feld Nr. II Priorität							
☐ Feld Nr. III Keine Erstellung Anwendbarkeit	ne Erstellung eines Gutachtens über Neuheit, erfinderische Tätigkeit und gewerbliche rendbarkeit						
1	Feld Nr. IV Mangelnde Einheitlichkeit der Erfindung						
und der gewerb	/ Begründete Feststellung nach Arikel 35(2) hinsichtlich der Neuheit, der erfinderischen Tätigkeit und der gewerblichen Anwendbarkeit; Unterlagen und Erklärungen zur Stützung dieser Feststellung						
☐ Feld Nr. VIII Bestimmte Bemerkungen zur internationalen Anmeldung							
Datum der Einreichung des Antrags		Datum der Fertigstellung	dieses Berichts				
15.03.2005		09.03.2006					
Name und Postanschrift der mit der internat	ionalen Prüfung	Bevollmächtigter Bedien	steter				
beauftragten Behörde Europäisches Patentamt - P.I. NL-2280 HV Rijswijk - Pays E Tel. +31 70 340 - 2040 Tx: 31 Fax: +31 70 340 - 3016	as	Clasen, M Tel. +31 70 340-3407	The state of the s				

INTERNATIONALER VORLÄUFIGER BERICHT ÜBER DIE PATENTIERBARKEIT

Internationales Aktenzeichen PCT/EP2004/052779

	Feld Nr. I Grund	lage des Beri	ichts			
١.	Hinsichtlich der Sprache beruht der Bericht auf der internationalen Anmeldung in der Sprache, in der sie eingereicht wurde, sofern unter diesem Punkt nichts anderes angegeben ist.					
	 □ Der Bericht beruht auf einer Übersetzung aus der Originalsprache in die folgende Sprache, bei der es sich um die Sprache der Übersetzung handelt, die für folgenden Zweck eingereicht worden ist: □ internationale Recherche (nach Regeln 12.3 und 23.1 b)) □ Veröffentlichung der internationalen Anmeldung (nach Regel 12.4) □ internationale vorläufige Prüfung (nach Regeln 55.2 und/oder 55.3) 					
2.	Hinsichtlich der Bestandteile * der internationalen Anmeldung beruht der Bericht auf (<i>Ersatzblätter, die dem Anmeldeamt auf eine Aufforderung nach Artikel 14 hin vorgelegt wurden, gelten im Rahmen dieses Berichts als "ursprünglich eingereicht" und sind ihm nicht beigefügt):</i>					
	Beschreibung, Seite	en				
	_		in der ursprünglich eingereichten Fassung	•		
	2-6		eingegangen am 15.03.2005 mit Schreiben vom 10.03.2005			
	1, 1a	he i	Emigegangen am 10.00.2000 mit demoisen vem 10.00.2000	Service Services		
	Ansprüche, Nr.	1 3' · 1				
	2-10	8 9 9	in der ursprünglich eingereichten Fassung	x		
	1	* *	eingegangen am 15.03.2005 mit Schreiben vom 10.03.2005	• 1		
	Zeichnungen, Blätte	er				
	1/2, 2/2		in der ursprünglich eingereichten Fassung			
	☐ einem Sequen Sequenzprotokoll	nzprotokoll und	d/oder etwaigen dazugehörigen Tabellen - siehe Zusatzfeld	d betreffend das		
3.	 Aufgrund der Änderungen sind folgende Unterlagen fortgefallen: □ Beschreibung: Seite □ Ansprüche: Nr. □ Zeichnungen: Blatt/Abb. □ Sequenzprotokoll (genaue Angaben): □ etwaige zum Sequenzprotokoll gehörende Tabellen (genaue Angaben): 					
4.	aufgelisteten Ände Auffassung der Be (Regel 70.2 c)). Beschreibu Ansprüche Zeichnung Sequenzpr	rungen erstel hörde über de ung: Seite : Nr. en: Blatt/Abb. rotokoll <i>(gena</i>	ücksichtigung (von einigen) der diesem Bericht beigefügter It worden, da diese aus den im Zusatzfeld angegebenen Gen Offenbarungsgehalt in der ursprünglich eingereichten Four Four Four Four Four Four Four Four	irunden nach		
	* Wenn Punkt "ersetzt" vers	4 zutriff sehen werde	t, können einige oder alle dieser Blätter m en.	it der Bemerkung		

Feld Nr. V Begründete Feststellung nach Artikel 35 (2) hinsichtlich der Neuheit, der erfinderischen Tätigkeit und der gewerblichen Anwendbarkeit; Unterlagen und Erklärungen zur Stützung dieser Feststellung

1. Feststellung

Neuheit (N) Ja: Ansprüche 1-10

Nein: Ansprüche
Erfinderische Tätigkeit (IS)

Nein: Ansprüche
Ja: Ansprüche 1-10

Nein: Ansprüche

Gewerbliche Anwendbarkeit (IA) Ja: Ansprüche: 1-10

Nein: Ansprüche:

2. Unterlagen und Erklärungen (Regel 70.7):

siehe Beiblatt

Punkt V

Begründete Feststellung nach Artikel 35(2) hinsichtlich der Neuheit, der erfinderischen Tätigkeit und der gewerblichen Anwendbarkeit; Unterlagen und Erklärungen zur Stützung dieser Feststellung

- 1. Keines der zitierten Dokumente offenbart alle Merkmale der Ansprüche 1 bis 10. Der Gegenstand dieser Ansprüche ist deshalb neu.
- 2. Der nächstliegende Stand der Technik wird beschrieben in Dokument EP,A,773362. Dieses Dokument beschreibt eine Vorrichtung zur Halterung einer Kraftstoffpumpe in einem Kraftstoffbehälter mit einem Pumpenhalter, mit zur Abstützung an einem feststehenden Bauteil, insbesondere einem Schwalltopf, vorgesehenen ersten Haltemitteln (4b) und mit zur Abstützung der Kraftstoffpumpe vorgesehenen zweiten Haltemitteln (6) des Pumpenhalters und mit einer die ersten und die zweiten Haltemittel miteinander verbindenden Dämpfungseinrichtung (4),

wobei die Haltemittel aus Kunststoff gefertigt sind wobei die ersten Haltemittel, die zweiten Haltemittel und die Dämpfungseinrichtung einstückig gefertigt sind, wobei die Dämpfungseinrichtung (4) voneinander abgewinkelte Arme (4d,4f,4g) aufweist und bei einer Bewegung der Kraftstoffpumpe die Arme auf Torsion und/oder Biegung belastet sind. Ferner hat die Dämpfungseinrichtung zumindest einen ersten vertikalen Arm (4d) und zumindest einen von dem ersten vertikalen Arm abgewinkelten ersten horizontalen Arm (4f).

Bei dieser Vorrichtung zur Halterung einer Kraftstoffpumpe besteht das Problem einer Verbesserung der Dämpfungseigenschaften.

Zur Lösung dieses Problems schlägt die Anmeldung vor, den horizontalen Arm als Ringelement auszuführen.

Diese Merkmale sind aus keinem der zitierten Dokumente bekannt und es erscheint nicht naheliegend, sie in die aus Dokument D1 bekannte Halterung zu übernehmen. Der Gegenstand von Anspruch 1 scheint deshalb eine erfinderische Tätigkeit zu beinhalten.

3. Die abhängigen Ansprüche 2 bis 10 sind abhängig von Anspruch 1. Folglich ist auch der Gegenstand dieser Ansprüche neu und erfinderisch. Die Ansprüche 1 bis 10 scheinen

INTERNATIONALER VORLÄUFIGER BERICHT ZUR PATENTIERBARKEIT (BEIBLATT)

Internationales Aktenzeichen

PCT/EP2004/052779

also die in Artikel 33 (1) - (3) PCT festgelegten Kriterien zu erfüllen.

2003P14628 WO (10.03.2005) PCT/EP2004/052779 EP0452779

Beschreibung

Vorrichtung zur Halterung einer Kraftstoffpumpe in einem Kraftstoffbehälter

5

10

Die Erfindung betrifft eine Vorrichtung zur Halterung einer Kraftstoffpumpe in einem Kraftstoffbehälter eines Kraftfahrzeuges mit einem Pumpenhalter, mit zur Abstützung an einem feststehenden Bauteil, insbesondere einem Schwalltopf, vorgesehenen ersten Haltemitteln und mit zur Abstützung der Kraftstoffpumpe vorgesehenen zweiten Haltemitteln des Pumpenhalters und mit einer die ersten und die zweiten Haltemittel miteinander verbindenden Dämpfungseinrichtung, wobei die Haltemittel aus Kunststoff gefertigt sind.

15

20

25

30

35

Eine starre Halterung der Kraftstoffpumpe in dem Schwalltopf wird bei heutigen Kraftfahrzeugen vermieden, um beim Betrieb der Kraftstoffpumpe entstehende Geräusche nicht auf angrenzende Bauteile zu übertragen. Hierfür sind aus der Praxis Gummielemente bekannt geworden, welche zwischen den ersten Haltemitteln und den zweiten Haltemitteln angeordnet werden. Die aus Kunststoff gefertigten Haltemittel haben die Aufgabe, den Pumpenhalter mit der Kraftstoffpumpe und mit dem Schwalltopf fest zu verbinden. Die beim Betrieb der Kraftstoffpumpe entstehenden Geräusche werden daher ausschließlich von den Gummielementen gedämpft.

Nachteilig bei der bekannten Vorrichtung ist, dass die Gummielemente sehr kostenintensiv zu fertigen und zu montieren sind.

Aus der EP 0 773 362 ist eine Aufhängung einer Pumpe mit einer ersten und einer zweiten Haltevorrichtung bekannt. Beide Haltevorrichtungen sind über eine Dämpfungsvorrichtung miteinander verbunden. Die Dämpfungsvorrichtung besteht aus

einer Vielzahl von Schenkeln, wobei jeder Schenkel aus zwei vertikalen Armen und einem radialen Arm besteht. Da die Kraftumlenkung im Wesentlichen nur in vertikaler Richtung erfolgt, sind relativ viele Schenkel für eine ausreichende Dämpfung notwendig.

Der Erfindung liegt das Problem zugrunde, die Vorrichtung der eingangs genannten Art so zu gestalten, dass sie möglichst kostengünstig aufgebaut ist.

5

2003P14628 WO 15-03-2005 (10.03.2005) PCT/EP2004/052779

Neuer Patentanspruch 1

Vorrichtung zur Halterung einer Kraftstoffpumpe in einem 1. Kraftstoffbehälter eines Kraftfahrzeuges mit einem Pumpenhalter, mit zur Abstützung an einem feststehenden 5 Bauteil, insbesondere einem Schwalltopf, vorgesehenen ersten Haltemitteln und mit zur Abstützung der Kraftstoffpumpe vorgesehenen zweiten Haltemitteln des Pumpenhalters und mit einer die ersten und die zweiten Haltemittel miteinander verbindenden Dämpfungseinrichtung, 10 wobei die Haltemittel aus Kunststoff gefertigt sind, dass die ersten Haltemittel, die zweiten Haltemittel und die Dämpfungseinrichtung einstückig gefertigt sind, dass die Dämpfungseinrichtung voneinander abgewinkelte Arme aufweist und dass bei einer Bewegung der Kraft-15 stoffpumpe die Arme auf Torsion und/oder Biegung begekennzeichdadurch lastet sind, n e t , dass die Dämpfungseinrichtung (22) zumindest einen ersten vertikalen Arm (13) und zumindest einen von dem ersten vertikalen Arm (13) abgewinkelten ersten ho-20 rizontalen Arm (14) hat und dass der erste und/oder der zweite horizontale Arm (14, 16) als Ringelement (12) ausgebildet ist.

25